

Madžarska-Budimpešta: Storitve cestnega potniškega prevoza za posebne namene
OJ S 7/2017 11/01/2017
Obvestilo o podelitvi koncesije
Storitve

Pravna podlaga:

Direktiva 2014/23/EU

Oddelek I: Javni naročnik/naročnik

I.1. Ime in naslovi

Uradno ime: Budapest Főváros Önkormányzata

Nacionalna identifikacijska številka: AK15623

Poštni naslov: Városház utca 9–11.

Kraj: Budapest

Šifra NUTS: HU101 Budapest

Poštna številka: 1052

Država: Madžarska

Kontaktna oseba: Sárádi Kálmánné, dr. főjegyző

E-naslov: ehr2@budapest.hu

Telefon: +36 13271656

Telefaks: +36 13271863

Internetni naslovi:

Glavni naslov: <http://www.budapest.hu>

Internetni naslov profila kupca: <http://www.budapest.hu>

I.4. Vrsta javnega naročnika

Regionalni ali lokalni organ

I.5. Glavna področja dejavnosti

Druga dejavnost: általános közigazgatás

Oddelek II: Predmet

II.1. Obseg naročila

II.1.1. Naslov

Koncessziós szerződés városnéző autóbusszal végzett helyi külön célú menetrend szerinti személyszállítási tevékenység ellátására.

II.1.2. Glavna koda CPV

60130000 Storitve cestnega potniškega prevoza za posebne namene

II.1.3. Vrsta naročila

Storitve

II.1.4. Kratek opis

A szerződés fő tárgyát a hop-on hop-off technológiával végzett autóbusszos városnéző személyszállítás képezi.

„Hop-on hop off” városnéző autóbuszjárat: bárki által igénybe vehető, előre meghirdetett, vagy változóidőpontban és útvonalon közlekedő, az utasok számára érvényes utazási

jogosultsággal a ki- és beszállást meghatározott megállóhelyeken, végállomáson lehetővé tévő autóbusszal végzett személyszállítás, amelynek elsődleges célja Budapest egyes turisztikai célpontjainak bemutatása.

II.1.5. Ocenjena skupna vrednost

II.1.6. Informacije o sklopih

Ta koncesija je razdeljena na sklope: ne

II.2. Opis

II.2.2. Dodatna(-e) koda(-e) CPV

63513000 Storitve informiranja turistov, 63515000 Potovalne storitve

II.2.3. Kraj izvedbe

Šifra NUTS: HU101 Budapest

Glavna lokacija ali kraj izvedbe: Budapest.

II.2.4. Opis javnega naročila

A szerződés tárgyát legfeljebb 20 éves időtartamra a hop-on hop-off technológiával végzett autóbusszos városnéző személyszállítás valamint a szolgáltatáshoz kapcsolódó:

a) értékesítési tevékenység, amely magában foglalja:

— ügyfélszolgálati,

— közterületi,

— megállóhelyi,

— fedélzeti,

— online és egyéb elektronikus,

— egyéb zárt területen történő értékesítést (pl. hotelek, stb.),

— a koncessziós társaság ügynöki értékesítést alkalmazhat;

b) a jegykiadást érintő, kapcsolódó tevékenységek;

c) marketing, kommunikációs és tájékoztató tevékenység;

d) utazásszervezői tevékenység képezi.

A szolgáltatás nyújtásához ajánlatkérő 70 db közterületi útvonal és 39 db megállóhely használatát biztosítja, amelyeken tárgyév április 1.-október 31. (1.4.-31.10.) között a minimális kötelező járműszám 25 db jármű.

A teljes mennyiséget, az ellátandó feladatok részletes bemutatását, a szolgáltatás ellátására megjelölt konkrét hálózatot a szerződéstervezet és műszaki leírás tartalmazza.

II.2.5. Merila za izbiro ponudbe

Koncesija je podeljena na podlagi meril, opisanih v nadaljevanju:

- Merilo: Részszempont: A minimális járműszámhoz kapcsolódó, fix koncessziós díj (nettó HUF/hó)
- Merilo: Részszempont: Az üzleti-gazdálkodási terv szakmai színvonala
- Merilo: Részszempont: Szakmai koncepció szakmai színvonala
- Merilo: Részszempont: A minimális járműdarabszámon felül beállításra kerülő járművek után fizetendő többlet díj (nettó HUF/jármű/hó)

II.2.7. Trajanje koncesije

Trajanje v mesecih: 240

II.2.13.

Informacije o sredstvih EU

Naročilo se nanaša na projekt in/ali program, ki se financira s sredstvi EU: ne

II.2.14. Dodatne informacije

Oddelek IV: Postopek

IV.1. Opis

IV.1.1. Oblika postopka

Postopek podelitve po predhodni objavi obvestila o koncesiji

IV. Glavne značilnosti postopka oddaje

- 1.11. Ajanlatkérő a Kbt. Negyedik Részének szabályai alapján koncessziós beszerzési eljárást folytatott le, szolgáltatási koncesszió megkötése érdekében a Kbt. 118. § (3) bekezdésében foglaltak alapján.

IV.2. Upravne informacije

IV.2.1. Prejšnja objava v zvezi s tem postopkom

Številka obvestila v UL: [2016/S 141-255125](#)

Oddelek V: Podelitev koncesije

Št. sklopa: 1

Naslov:

Koncessziós szerződés városnéző autóbusszal végzett helyi külön célú menetrend szerinti személyszállítási tevékenység ellátására

Koncesija je podeljena/sklop je oddan: ne

V.1. Informacije o neoddaji naročila

Koncesija/sklop ni oddana(-)Drugi razlogi (prekinitev postopka)

Oddelek VI: Dopolnilne informacije

VI.3. Dodatne informacije

Az eredménytelenség indoka: A koncessziós díjak, valamint az ajánlatokban csatolt üzleti-gazdálkodási tervek alapján, az üzleti-gazdálkodási tervek értékelését végző szakértők szakvéleményében foglaltak szerint a bemutatott megtérülés számítások és az éves tervezett nyereség adatok alapján mindhárom ajánlattevő rendkívül rövid megtérülési idővel, illetve két ajánlattevő kiugróan magas éves nyereséggel számol. A fentiekben kifejtettek alapján a 20 éves koncessziós jog megszerzésével – a megajánlott koncessziós díjak figyelembevételével – ésszerű hozamot meghaladó, rendkívüli mértékű extraprofit realizálása prognosztizálható. A legkedvezőbb ajánlatot tett ajánlattevőnek a benyújtott üzleti terve alapján a koncesszió tárgyát képező szolgáltatásból származó bevétel a szolgáltatás megvalósítása érdekében, illetve a szerződés teljesítéséhez kapcsolódóan eszközölt befektetéseket jelentősen meghaladja, azok a tárgyi koncessziós szerződés 20 éves időtartamának lejártá előt jóval korábban megtérülnek.

A Kbt. 126. § (7) bekezdése alapján, mindezekre tekintettel köteles az ajánlatkérő az eljárást eredménytelenné nyilvánítani, mivel az értékelési szempontok szerint legkedvezőbb ajánlatot figyelembe véve a Kbt. 133. § (2) bekezdése szerinti feltétel – a szerződés időtartama nem

haladja meg azt az időtartamot, amely alatt megtérülnek a szolgáltatás megvalósítása érdekében, illetve a szerződés teljesítéséhez kapcsolódóan annak időtartama során eszközölt befektetései és a befektetett tőke ésszerű hozamot tud termelni – nem teljesül.

A koncessziós beszerzési eljárásban ajánlatot az alábbi ajánlattevők nyújtottak be:

Mr. NILSZ Idegenforgalmi és Szolgáltató Korlátolt Felelősségű Társaság (1075 Budapest, Asbóth utca 14., Adószám: 13527859-2-42) és Program Centrum Utazásszervező Korlátolt Felelősségű Társaság (1075 Budapest, Asbóth utca 14., Adószám: 12480715-2-42) közös ajánlattevők

HOP ON Travel Zrt. (1139 Budapest, Forgách u 19., Adószám: 14126475-2-42) és „CITY TOUR Hop on Hop off” Kft. (1061 Budapest, Andrássy út 02., Adószám: 25737574-2-41) közös ajánlattevők

The Big Bus Company Limited (110 Buckingham Palace Road, London, SW1W 9SA, Egyesült Királyság, Adószám: 7052007518) ajánlattevő.

VI.4. Postopki za revizijo

VI.4.1. Organ, pristojen za revizijo

Uradno ime: Közbeszerzési Döntőbizottság

Poštai cím: Riadó u. 5.

Kraj: Budapest

Poštai irányítószám: 1026

Ország: Magyarország

E-cím: dontobizottsag@kt.hu

Telefon: +36 18828594

Telefax: +36 18828593

VI.4.3. Postopek revizije

Natančne informacije o roku(-ih) za postopke revizije:

Kbt. 148. § rendelkezései szerint.

VI.4.4. Služba, pri kateri lahko dobite informacije o postopku revizije

Uradno ime: Közbeszerzési Döntőbizottság

Poštai cím: Riadó u. 5.

Kraj: Budapest

Poštai irányítószám: 1026

Ország: Magyarország

E-cím: dontobizottsag@kt.hu

Telefon: +36 18828594

Telefax: +36 18828593

VI.5. Datum pošiljanja tega obvestila

09/01/2017